

KOFFERTRÄGER UNIRACK

Case carrier | Portamaletas | Porte-bagages | Supporto per valigie

Art.-Nr: **13621-000**



LEGENDE/Key/file Légende



Anbau Tipp
Fitting tip
Astuce de montage



Achtung
Attention
Attention



Vergrößerung
Magnification
Grossissement



Montagepaste
Fitting lubricant
Lubrifiant de montage



Schraube
Screw
Vis



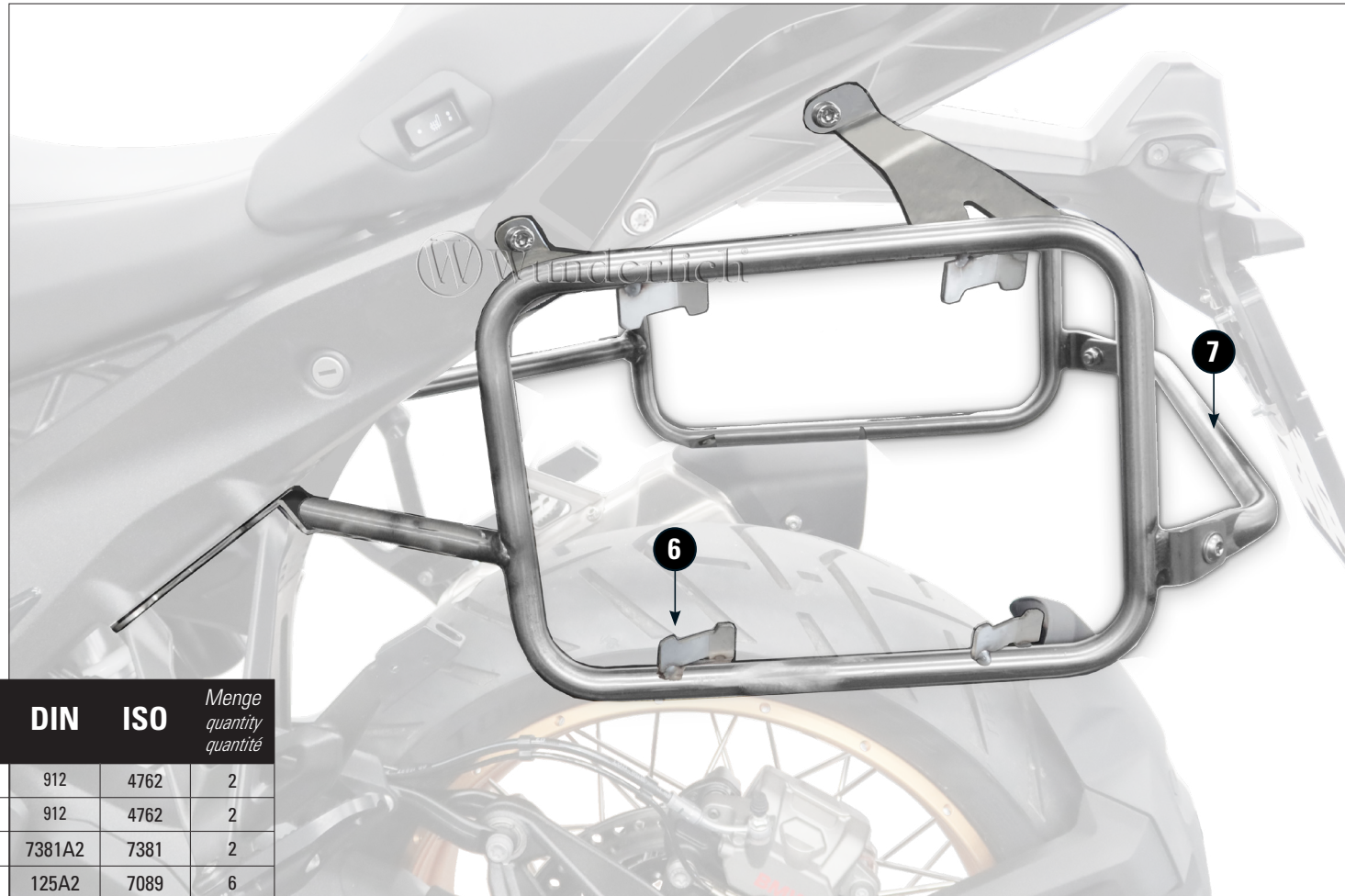
Schraubensicherung
Thread locking fluid
Freiniflets



Drehmoment
Torque
Torque



Reiniger
Cleaner
Nettoyant

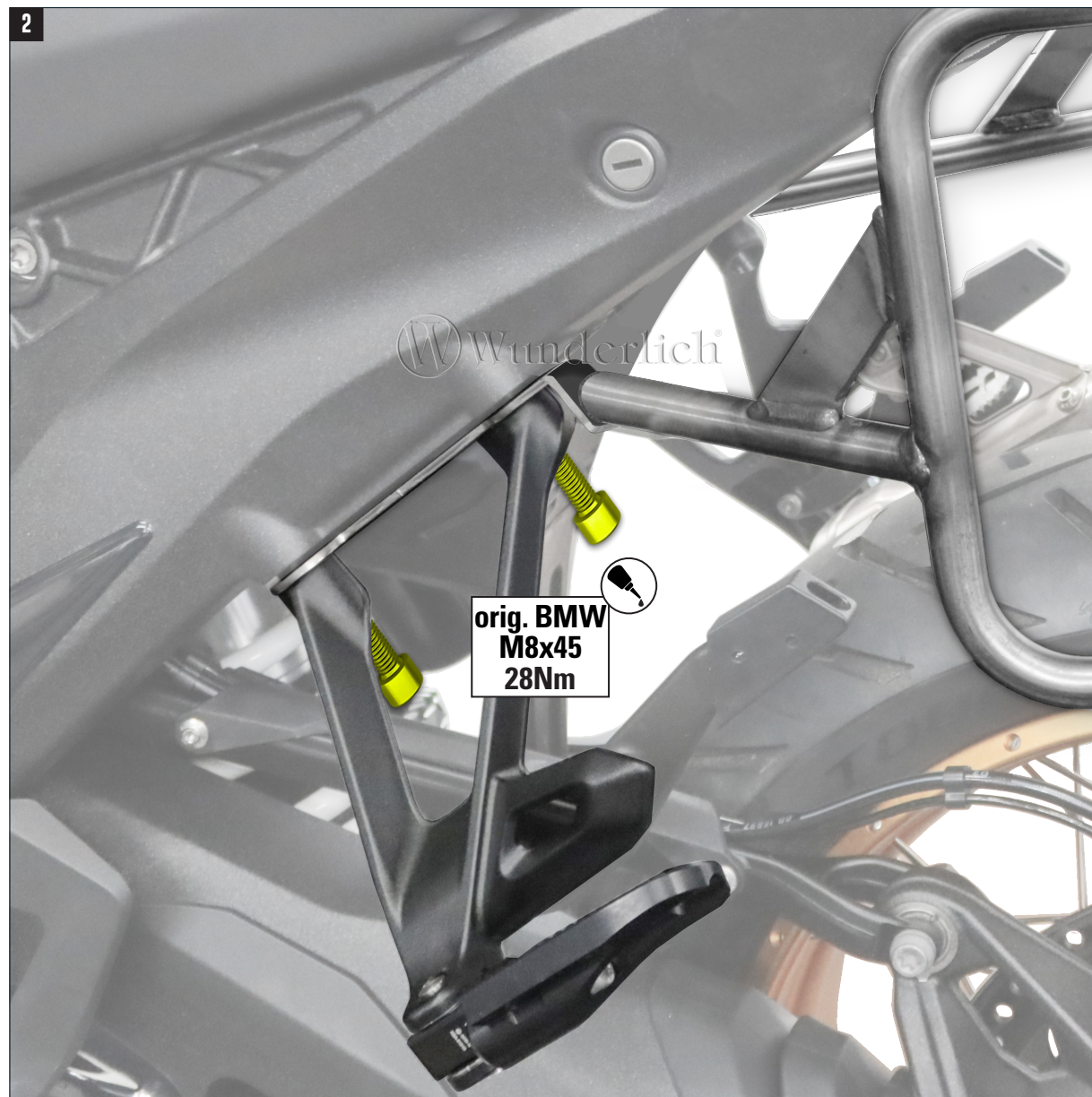


#	Bauteil component composant	DE Die Farben der Abbildungen dienen nur der Veranschaulichung. EN The colors are for illustrating purposes only. FR Les couleurs utilisées sont à titre indicatif seulement.	DIN	ISO	Menge quantity quantité
1	Zylinderschraube / Cylinder head screw M8x35 (Torx)		912	4762	2
2	Zylinderschraube / Cylinder head screw M8x50 (Torx)		912	4762	2
3	Linsenflanschschraube / Lens head screw M8x20 (Torx)		7381A2	7381	2
4	U-Scheibe / Washer M8		125A2	7089	6
5	Sechskantmutter / Hex nut M8		985A2	10511	2
6	Rechter & linker Kofferträger / Right & left luggage rack				2
7	Querstrebe / Cross brace				1
8	Schraubensicherung / Thread locking fluid				1
!	Ausstattung: OHNE Vario Kofferhalterung Features: WITHOUT Vario case bracket / Caractéristiques: SANS support de boîtier Vario				
9	Hinteren VA-Distanzhülsen / Rear Alu sleeves ØD 18,0 - Ød 9,0 - h 16 mm				2



FR
ÉLÉMENTS
D'EMBALLAGE



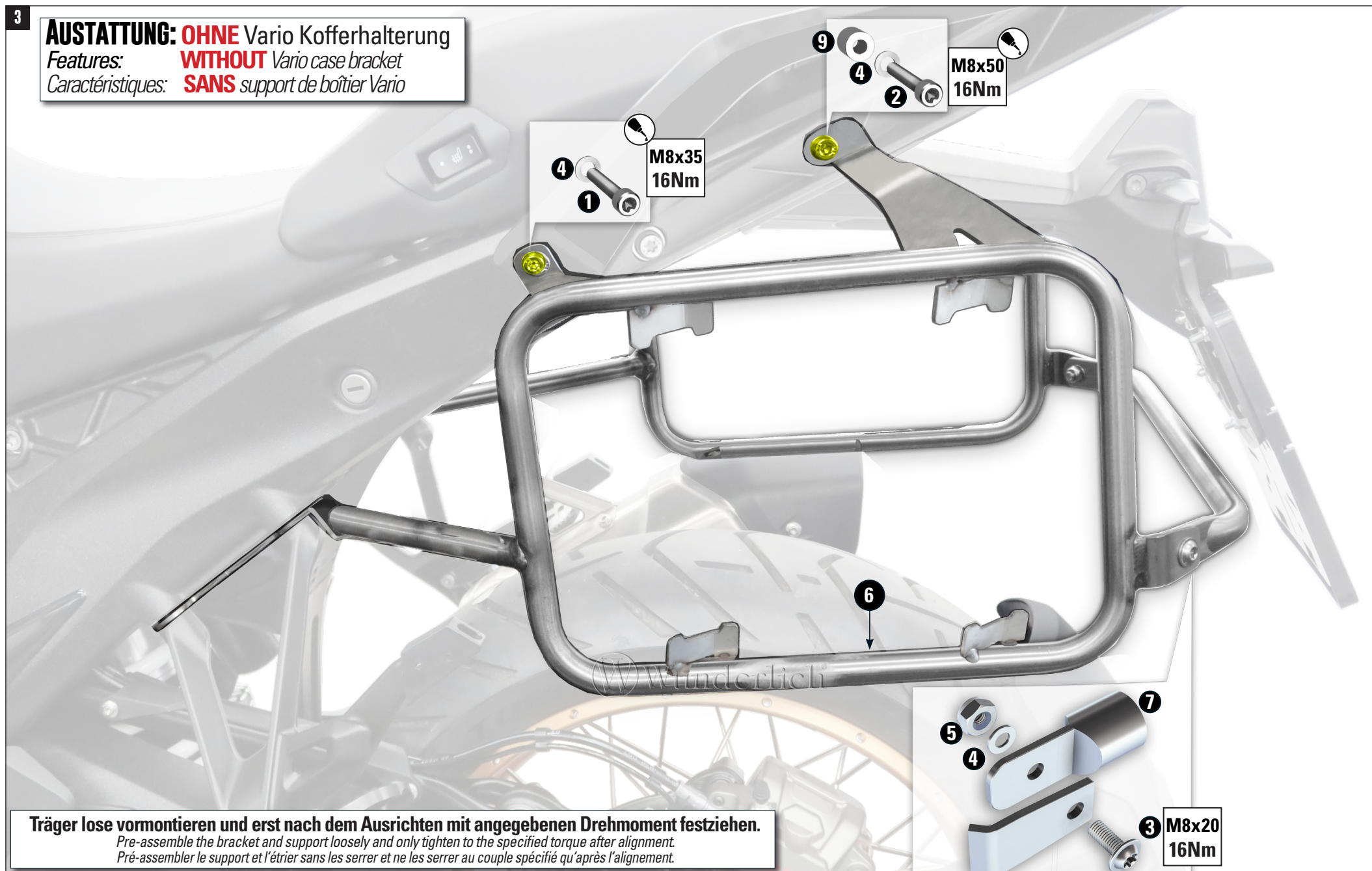


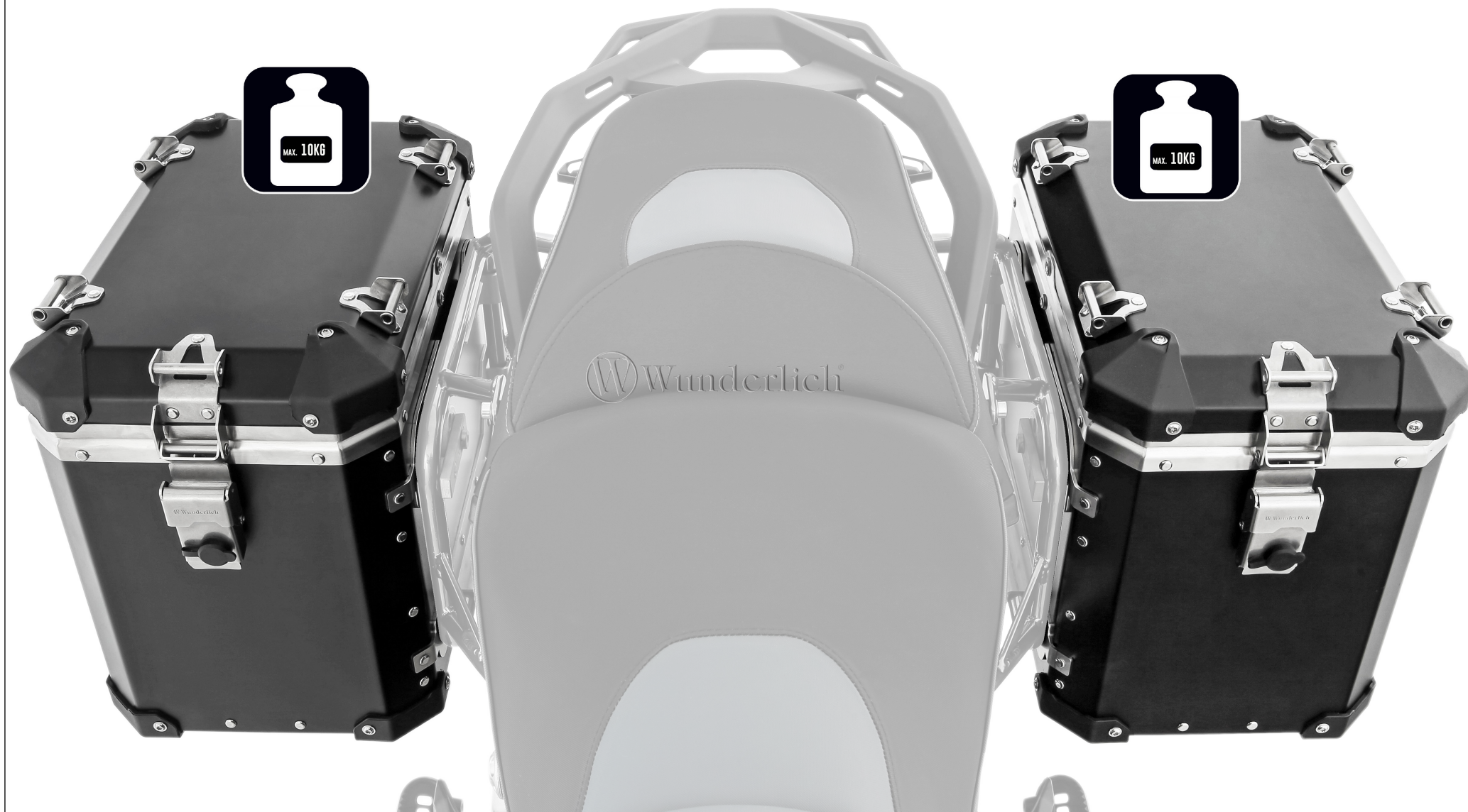
Halter lose vormontieren und erst nach dem Ausrichten mit angegebenen Drehmoment festziehen.

Pre-assemble the bracket and support loosely and only tighten to the specified torque after alignment.

Pré-assembler le support et l'étrier sans les serrer et ne les serrer au couple spécifié qu'après l'alignement.

AUSTATTUNG: OHNE Vario Kofferhalterung
Features: WITHOUT Vario case bracket
Caractéristiques: SANS support de boîtier Vario





Verriegelung des Koffers und die Verschraubung des Trägers, vor Fahrtantritt prüfen. Verschlüsse der Deckel müssen verriegelt sein. Empfohlenes Tempolimit mit Zuladung 180 km/h. Ungleichmäßiges oder unsachgemäßes Beladen kann das Fahrverhalten negativ beeinflussen.

Check before each journey that case/top case is securely attached to the carrier on the vehicle. Locks must be closed.

Recommended speed limit with load: 180 km/h (111 mph). Uneven or improper loading can affect the driving behaviour in a negative way.

Avant chaque voyage, vérifiez que la valise/le top case est bien fixé(e) au porte-bagages du véhicule. Les serrures doivent être fermées.

Limite de vitesse recommandée avec charge : 180 km/h (111 mph). Un chargement irrégulier ou incorrect peut avoir des conséquences négatives sur le comportement de conduite.